

公 共 啟 事
PUBLIC NOTICES

**《2014 年香港九龍塘基督教中華宣道
會法團 (修訂) 條例草案》**

**Kowloon Tong Church of the Chinese
Christian and Missionary Alliance
Incorporation (Amendment) Bill 2014**

本條例草案

旨在

修訂《香港九龍塘基督教中華宣道會法團條例》，使根據該條例成立的法人團體可借入或籌集款項。

由立法會制定。

1. 簡稱

本條例可引稱為《2014 年香港九龍塘基督教中華宣道會法團 (修訂) 條例》。

2. 修訂《香港九龍塘基督教中華宣道會法團條例》

《香港九龍塘基督教中華宣道會法團條例》(第 1031 章) 現予修訂，修訂方式列於第 3 條。

3. 修訂第 3 條 (法團的權力)

在第 3(2) 條之後——

Clause 1

A BILL

To

Amend the Kowloon Tong Church of the Chinese Christian and Missionary Alliance Incorporation Ordinance to enable the body corporate incorporated under that Ordinance to borrow or raise moneys.

Enacted by the Legislative Council.

1. Short title

This Ordinance may be cited as the Kowloon Tong Church of the Chinese Christian and Missionary Alliance Incorporation (Amendment) Ordinance 2014.

2. Kowloon Tong Church of the Chinese Christian and Missionary Alliance Incorporation Ordinance amended

The Kowloon Tong Church of the Chinese Christian and Missionary Alliance Incorporation Ordinance (Cap. 1031) is amended as set out in section 3.

3. Section 3 amended (powers of corporation)

After section 3(2)—

加入

“(3) 法團可在提供或不提供保證的情況下，按法團認為適合的條款和方式，借入或籌集款項。”。

4. 保留條文

本條例的條文不影響亦不得當作影響中央或香港特別行政區政府根據《基本法》和其他法律的規定所享有的權利或任何政治體或法人團體或任何其他人的權利，但本條例所述及者和經由、透過或藉著他們提出申索者除外。

Clause 4

Add

“(3) The corporation may borrow or raise moneys, with or without security, on the terms and in the manner that the corporation thinks appropriate.”.

4. Saving

Nothing in this Ordinance shall affect or be deemed to affect the rights of the Central Authorities or the Government of the Hong Kong Special Administrative Region under the Basic Law and other laws, or the rights of any body politic or corporate or of any other person except such as are mentioned in this Ordinance and those claiming by, from or under them.

摘要說明

本條例草案的目的是修訂《香港九龍塘基督教中華宣道會法團條例》(第 1031 章)，以擴大根據該條例成立的法人團體的權力，使該法人團體可借入或籌集款項。

Kowloon Tong Church of the Chinese Christian and Missionary Alliance
Incorporation (Amendment) Bill 2014

PN1017

Explanatory Memorandum
Paragraph 1

Explanatory Memorandum

The purpose of this Bill is to amend the Kowloon Tong Church of the Chinese Christian and Missionary Alliance Incorporation Ordinance (Cap. 1031) to expand the powers of the body corporate incorporated under that Ordinance to enable it to borrow or raise moneys.